



2011/2012 DRAFT ANNUAL REPORT

Notice is hereby given in terms of section 21(a) of the Local Government: Municipal Systems Act, 2000 (Act no. 32 of 2000), read with section 127(5)(a) of the Local Government: Municipal Finance Management Act, 2003 (Act No. 56 of 2003) that the Annual Report be advertised for public comment for oversight purposes.

Members of the public and communities within the Langeberg Municipality, Government Institutions, the private sector and organs of the civil society, are hereby invited to comment on the Draft Annual Report for the 2011/2012 financial year.

The report can be accessed on the municipal website: www.langeberg.gov.za from 11 December 2012. Hard copies are also available for comments and viewing at all libraries within the municipal area as well as at the following Municipal Offices:

28 Main Road, Ashton

52 Church Street, Robertson

03 Piet Retief Street, Montagu

Main Road, Bonnievale

24 Voortrekker Road, McGregor

Closing date for the submission of comments and representations is 31 January 2013.

Written comments may be addressed to: The Municipal Manager, Private Bag X2, Ashton, 6715 or may be hand delivered to any of the Municipal Offices listed above.

S A Mokweni

Municipal Manager

Private Bag X2

ASHTON

6715

2011/2012 KONSEP JAARVERSLAG

Kennis geskied hiermee ingevolge artikel 21(a) van die Wet op Plaaslike Regering: Munisipale Stelsel, 2000 (Wet No. 32 van 2000), gelees saam met artikel 127(5)(a) van die Wet op Plaaslike Regering: Munisipale Finansiële Bestuur, 2003 (Wet No. 56 van 2003) dat die Jaarverslag adverteer word vir publieke kommentaar vir oorsigdoeleindes.

Lede van die publiek en gemeenskappe binne die Langeberg Munisipaliteit, Regeringsinstellings, die private sektor en organe van die burgerlike samelewing word hiermee uitgenooi om kommentaar te lewer oor die Konsep Jaarverslag vir die 2011/2012 finansiële jaar.

Die verslag sal vanaf 11 Desember 2012 op die Munisipale webblad: www.langeberg.gov.za beskikbaar wees. Hardekopieë is ook vir kommentaar en besigting by alle biblioteke in die munisipale area sowel as by die volgende Munisipale kantore beskikbaar:

Hoofweg 28, Ashton

Kerkstraat 52, Robertson

Piet Retiefstraat 03, Montagu

Hoofweg, Bonnievale

Voortrekkerstraat 24, McGregor

Sluitingsdatum vir die indiening van kommentaar en voorleggings is 31 Januarie 2013.

Skriftelike kommentaar kan gerig word aan: Die Munisipale Bestuurder, Privaatsak X2, Ashton, 6715 of kan met die hand afgelewer word by enige van bovermelde Munisipale kantore.

S A Mokweni

Munisipale Bestuurder

Privaatsak X2

ASHTON

6715

INGXELO YONYAKA ENGEKAPHUNYEZWA KA 2011/2012

Kukhutshwa isaziso ngokwemigaqo yecandelo 21(a) yoRhulumente baseMakhaya: Umthetho Ophathelene neeNkqubo zakwaMasipala, 2000 (uMthetho wama-56 ka-2000), ufundwe necandelo 127(5)(a) woRhulumente baseMakhaya: uMthetho oPhathelene noKulawulwa kweMali yoMasipala, 2003 (uMthetho wama-56 ka-2003).

Amalungu asekuhlaleni kuMasipala waseLangeberg, amaziko asebuRhulumenteni, amashishini abucala, amalungu emibutho yasekuhlaleni, niyamenywa ukuba nizokuvakalise uluvo lwenu malunga neNgxelo yoNyaka Engakaphunyezwa yomnyaka ka2011/2012.

Le ngxelo iyafumaneka kwi-website yakwamasipala engu:www.langeberg.gov.za ukusukela ngomhla we-11 kweyoMnga 2012. Iikopi ziyafumaneka kwabo bafuna ukuyiphonononga banike noluvo kuwo olishumi elinanye amathala eencwadi akwamasipala kunye nakwezi-ofisi zilandelayo zakwaMasipala:

28 Main Road, Ashton

52 Church Street, Robertson

103 Piet Retief Street, Montagu

Main Road, Bonnievale

24 Voortrekker Road, McGregor

Umhla wokuvallelwa kokufakwa kwezimvo nabo banqwenela ukuzabuqu yi-31 kweyoMqungu 2013.

Zonke izimvo ezibhaliyo mazithunyelwe kule dilesi: UMlawuli kaMasipala, Private BagX2, Ashton, 6715 okanye ungazisa nakweyiphi na i-ofisi kaMasipala kwezi zikhankanywe apha:

S A Mokweni

Municipal Manager

Private Bag X2

ASHTON

6715